

COLLECTION MUSICALE EN FORMAT NUMÉRIQUE
POLYPHONIES VOCALES DE LA RENAISSANCE

Clément Janequin (*ca.*1485-1558)
Ma peine n'est pas grande
à quatre voix



Ma pei - ne n'est pas gran - de, Pen - sant de mieulx a - voir Tout

Ma pei - ne n'est pas gran - - - de, Pen - sant de mieulx a - voir, Tout ce _____

Ma pei - ne n'est pas gran - de Pen - sant de mieulx a - voir, Tout ce _____

Ma pei - ne n'est pas gran - de, Pen - sant de mieulx a - voir, Tout ce que

6

ce que je de - man - de, Ce n'est que de la voir. Ne pen-sez pas, vous aul-tres a - mou - reux,

— que je de - man - de, Ce n'est que de la voir. Ne pen-sez pas, vous aul-tres a - mou - reux,

— que je de - man - de, Ce n'est que de la voir. Ne pen-sez pas, vous aul-tres a - mou - reux,

je de-man - de, Ce n'est que de la voir. Ne pen-sez pas, vous aul-tres a - mou - reux,

14

Que com-me vous je soys si lan-gou - reux Je suis plus a mon ai - se Quand la voy res-jou -

8
Que com-me vous je soys si lan-gou - reux, Je suis _____ plus a - mou - ai - se Quand la voy res-jou -

8
Que com-me vous je soys si lan-gou - reux, Je suis _____ plus a mon ai - se Quand la voy res-jou -

Que comm-me vous je soys si lan-gou - reux, Je suis _____ plus a mon ai - se Quand la voy res-jou -

21

yr Ou bien quand je la bai - se, Que n'es - tes d'en jou - yr. Je suis bien a mon

yr, Ou bien quand je la bai - se Que n'es - tes d'en jou - yr. Je suis _____ plus a mon

yr, Ou bien _____ quand je la bai - se Que n'es - tes d'en jou - yr. Je suis _____ plus a mon

yr, Ou bien quand je la bai - se Que n'es - tes d'en jou - yr. Je suis _____ plus a mon

27

ai - se Quand la voy res-jou - yr Ou bien quand je la bai - se Que n'es - tes d'en jou -

ai - se Quand la voy res-jou - yr, Ou bien quand je la bai - se Que n'es - tes d'en jou -

ai - se Quand la voy res-jou - yr, Ou bien _____ quand je la bai - se Que n'es - tes d'en jou -

ai - se Quand la voy res-jou - yr, Ou bien quand je la bai - se Que n'es - tes d'en jou -

33

yr. _____ Si j'en ay quel-que pei - ne, Vous a - vez le tour - ment Ma

yr. _____ Si j'en ay quel-que pei _____ ne, Vous a - vez le tour - ment, Ma pei -

yr. _____ Si j'en ay quel-que pei - ne, Vous a - vez le tour - ment, Ma pei -

yr. _____ Si j'en _____ ay quel-que pei - ne, Vous a - vez le tour - ment, Ma pei - ne

40

pei - ne m'est cer - tai - ne D'a - voir con - ten - te - ment. J'ay veu le temps que j'eusse aul - tre - ment

- - ne m'est cer - tai - ne D'a - voir con - ten - te - ment. J'ay veu le temps que j'eusse aul - tre - ment

- - ne m'est cer - tai - ne D'a - voir con - ten - te - ment. J'ay veu le temps que j'eusse aul - tre - ment

m'est cer - tai - ne D'a - voir con - ten - te - ment. J'ay veu le temps que j'eusse aul - tre - ment

47

dit, Mais je pré - tens a - voir si bon cré - dit Car el - le m'est fi - del - le Sans nul - le tra - hi -

dit, Mais je pré - tens a - voir si bon cré - dit Car el - le m'est fi - del - le Sans nul - le tra - hi -

dit, Mais je pré - tens a - voir si bon cré - dit Car el - le m'est fi - del - le Sans nul - le tra - hi -

dit, Mais je pré - tens a - voir si bon cré - dit Car el - le m'est fi - del - le Sans nul - le tra - hi -

55

son. Dont me con-ten-te d'el - le, N'ay je pas bien rai - son? Car el - le m'est fi - del - le Sans

son. Dont me con-ten-te d'el - le, N'ay je pas bien rai - son? Car el - le m'est fi - del - le Sans

son. Dont me _____ con-ten-te d'el - le, N'ay je pas bien rai - son? Car el - le m'est fi - del - le Sans

son. Dont me con - ten - te d'el - le, N'ay-je pas bien rai - son? Car el - le m'est fi - del - le Sans

62

nul - le tra - hi - son. Dont me con - ten - te d'el - le, N'ay je pas bien rai - son?

nul - le tra - hi - son. Dont me con - ten - te d'el - le, N'ay je pas bien rai - son?

nul - le tra - hi - son. Dont me _____ con - ten - te d'el - le, N'ay je pas nien rai - son?

nul - le tra - hi - son. Dont me con - ten - te d'el - d'el - le, N'ay je pas bien son?